

あわら

2019

11

月号

第189号

令和元年11月15日発行

細呂木によみがえる たたら製鉄の火

Contents

- たたら製鉄でまちおこし 2~3
- 平成30年度 決算 4~7
- あわら市表彰・教育委員会表彰 8

10月7日(月)

あわら市指定文化財細呂木製鉄遺跡保存施設
及びミニパーク完成式典

完成披露イベントとして、地元の細呂木小学校5年生が、
製鉄実習に挑戦しました。詳しくは、2~3ページ「たたら製鉄でまちおこし」をご覧ください。

完成までの道のり

細呂木製鉄遺跡は、昭和45年に実施されたフィールド調査で6力所の遺構が確認されました。しかし、平成10年の確認調査では、北側2力所の遺構は確認できませんでした。残り4力所の遺構は、調査時に清掃作業が行われましたが、その後は風雨による浸食が進み、早急な保存措置が必要な状況でした。

地域に残された大切な遺産を何とか後世に伝えたいと、現状を憂慮していた有志らと平成29年4月に協議を始め、市民に分かりやすく親しみやすいミニパークとして保存、整備することにしました。また、次世代を担う子どもたちに細呂木地区の歴史を知ってもらうため、実際の遺跡の前で製鉄実習を行いたいと考えました。そこから、木々の伐採といった清



たたら製鉄遺跡保存会事務局長
たけうち 竹内 輔常 さん

関係者に聞きました

たたら製鉄遺跡ミニパークの完成に尽力された保存会事務局長の竹内さんに、完成までの道のりや今後の展望について伺いました。

掃作業にはじまり、遺跡の確認作業や保存工事、広場の造成工事、レプリカ製作などを、関係団体の協力や有志たちのボランティアにより進めてきました。

完成までには大きな障害がいくつかあり、何度も完成が危ぶまれましたが、その都度関係者の協力により、何とか乗り越えることができました。やはり、地域の人たちのまちづくりに対する熱い思いが、完成にこぎ着ける原動力になったのだと思います。

これからが本番

細呂木製鉄遺跡ミニパークの完成は、大変感慨深いものではありませんが、今はやっと出発地点にたどり着いたのだと感じています。これからは年2回のペースで、市内の小学生を対象に製鉄実習を実施していきます。実習を通して、子どもたちに細呂木地区の歴史を知ってもらい、次世代に伝えていければと思います。

また、人を呼び込める観光拠点の一つとして、ほかの地区との連携も視野に入れながら、地域振興を進めていきたいと考えています。細呂木地区は、こんなに温かく楽しい場所だと皆さんに思っただけのよう頑張っていきます。

細呂木製鉄遺跡の場所



場所に関する問合せ

たたら製鉄遺跡保存会事務局
(細呂木公民館内) ☎ 73-2151

鉄の作り方

小さい炉の模型を使い、送風機で空気を送り燃焼温度を上げ、砂鉄と木炭から鉄を作ります。

炉の模型も手作り



- ① 砂鉄を入れる前に炉の中で炭を燃やし、炉内の温度を上げます。
- ② 炉内の温度が上がったら、空気を送り込みながら、砂鉄(200g)と木炭(300g)を交互に入れると、砂鉄は炉の中で鉄に変わります。入れた砂鉄と木炭が減ったら、同じ量の砂鉄と木炭を追加し、これを繰り返します。
- ③ 1時間ほど繰り返すと、炉の底に鉄とノロ(鉄のカス)がたまります。時々ノロを流し出し、鉄が大きくなるのを待ちます。
- ④ 鉄が大きくなったところに、空気を送るのをやめ、上の炉から順番に外し、最後に下の炉を倒して鉄を取り出し、水の中に入れて冷やします。
- ⑤ できた鉄の固まりは、ケラ(鋳)といいます。一緒にできた小さな鉄の粒も金づちで叩いて、鉄とノロに磁石で分けます。



たたら製鉄でまちおこし



① 製鉄実習を見学する人たち、② 完成式典テープカット、③ 縦型製鉄炉の原寸大レプリカ、④ 細呂木製鉄遺跡

たたら製鉄遺跡ミニパークが完成

10月7日(月)に、あわら市指定文化財「細呂木製鉄遺跡」の保存施設とミニパークの完成式典が開催されました。式典は、地元有志からなる「たたら製鉄遺跡保存会」が企画し、地権者の打本幸雄福井鋳鋼株式会社代表取締役社長CEOや佐々木市長らを招いて実施。同保存会の藤川龍七会長が「細呂木地区の歴史的な遺産を伝承しながら、観光拠点の一つとして活用し、地域間の交流を進めていきたい」とあいさつし、テープカットを行いました。

式典後には、完成披露イベントとして、地元の細呂木小学校5年生が、製鉄実習に取り組みしました。同じく地元の細呂木こども園の園児も見守る中、児童たちは、たたら製鉄遺跡保存会のメンバーと一緒に、燃え盛る炉に砂鉄と木炭を投入。これを繰り返すことで炉の中で作られた鉄の固まりを取り出されると、見学していた人たちから、感嘆の声が上がっていました。

たたら製鉄保存会とは

「たたら製鉄保存会」は、平成29年4月に地元有志らで協議を開始し、同年11月にNPO法人加越たたら研究会や福井鋳鋼株式会社などを招いて正式に発足。以後、たたら製鉄遺跡の価値の保存や活用について協議を重ねてきました。平成30年1月12日に、「細呂木製鉄遺跡」という名称であわら市指定文化財(史跡)の指定を受けると、市の補助事業として、崖の崩壊を防ぐ遺跡下部の土盛りや風雨を防ぐ上屋の建設などの保存工事を実施。近隣で実際に発掘された縦型製鉄炉の原寸大のレプリカや、子どもたちが製鉄実習を体験するための説明看板も設置しました。

あわら市指定文化財(史跡) 細呂木製鉄遺跡(平成30年1月12日指定)

古代において鉄は大変貴重なもので、鉄製品は権力の象徴ともいわれていました。さらに、鉄を生産するには高度な技術が必要で、越前国の中では、あわら市域でだけ古代製鉄遺跡が複数見つかっています。その中でも細呂木製鉄遺跡は、唯一遺構(現存4基)が確認できる大変貴重な遺跡です。古いものは9世紀ごろに使用されていたと推測されます。

また、「金津」という地名は、「金は鉄を、津は河港を表す」といわれており、細呂木地区で生産された鉄製品が、河川を利用して搬出されていたと推測されることが由来ともいわれています。

各会計の決算額（単位：千円）

	歳入総額 A	歳出総額 B	差 引 C=A－B	繰越すべき財源 D	実質収支 C－D
一般会計（市の基本的な行政サービスの経費を収支する会計）	15,412,303	14,763,216	649,087	114,921	534,166
特別会計（保険料などの特定収入で特定の支出に充てる会計。収入の使い道が決まっているため一般会計とは分けています）					
国民健康保険特別会計	3,185,931	3,130,628	55,303	0	55,303
後期高齢者医療特別会計	344,728	343,575	1,153	0	1,153
農業者労働災害共済特別会計	2,420	2,356	64	0	64
企業会計（一般の会社と同じように、独立した収入でその経費をまかなう「独立採算」を原則とする会計）					
水道事業会計	収益的収支 856,099 資本的収支 76,321	760,737 232,108	95,362 △ 155,787	0 16,635	
工業用水道事業会計	収益的収支 4,306 資本的収支 0	14,396 0	△ 10,090 0	0 0	
公共下水道事業会計	収益的収支 1,215,451 資本的収支 675,965	1,203,915 1,120,390	11,536 △ 444,425	9,919 62,285	
農業集落排水事業会計	収益的収支 20,796 資本的収支 4,400	19,256 7,157	1,540 △ 2,757	0 0	



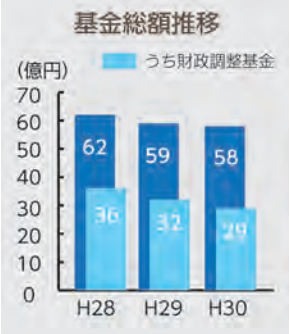
平成30年度
決算
問合せ
財政課
☎ 73・8008

一般会計の歳入の決算額は、税収のほか、国・県支出金の増などにより、前年度を上回りました。

一方で、歳出の決算額は、福井しあわせ元気国体や石塚橋架替事業などを実施しましたが、雪害対策費の減により、前年度を下回りました。

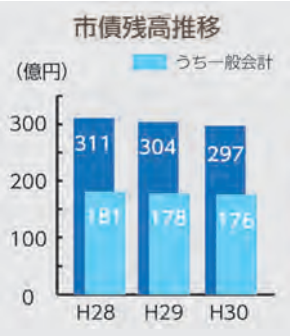
市の貯金 ― 基金残高

15 種類ある基金（貯金）の総額は、約58億円となっています。そのうち49・8％を占めるのが、市の財政をやりくりするための貯金である「財政調整基金」です。平成30年度は、3億5800万円を取り崩しています。

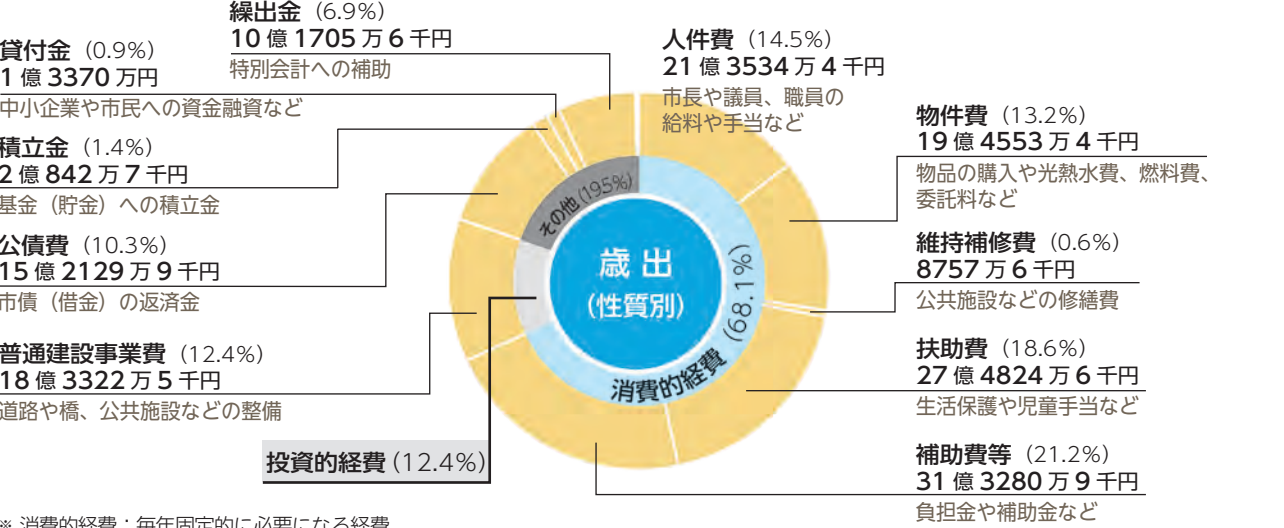
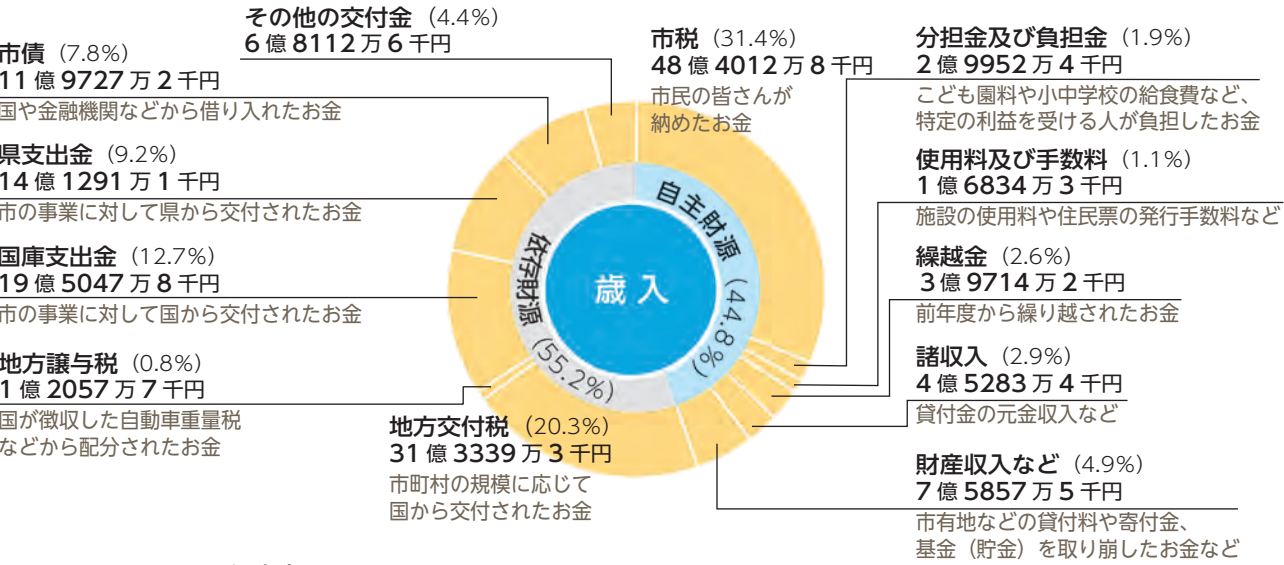


市の借金 ― 市債残高

市の借金である市債の現在高は約297億円です。平成30年度は、一般会計で約2億円減少しており、その他の会計でも約5億円減少しています。公共施設の建設や改修の際に長期的な借金をする理由は、建設時の納税者だけではなく、施設を利用する次の世代にも負担を求めることで世代間の公平性を保つためです。



一般会計歳入決算額	一般会計歳出決算額
154 億 1230 万 3 千円 (対前年度比 0.5%増)	147 億 6321 万 6 千円 (対前年度比 1.2%減)

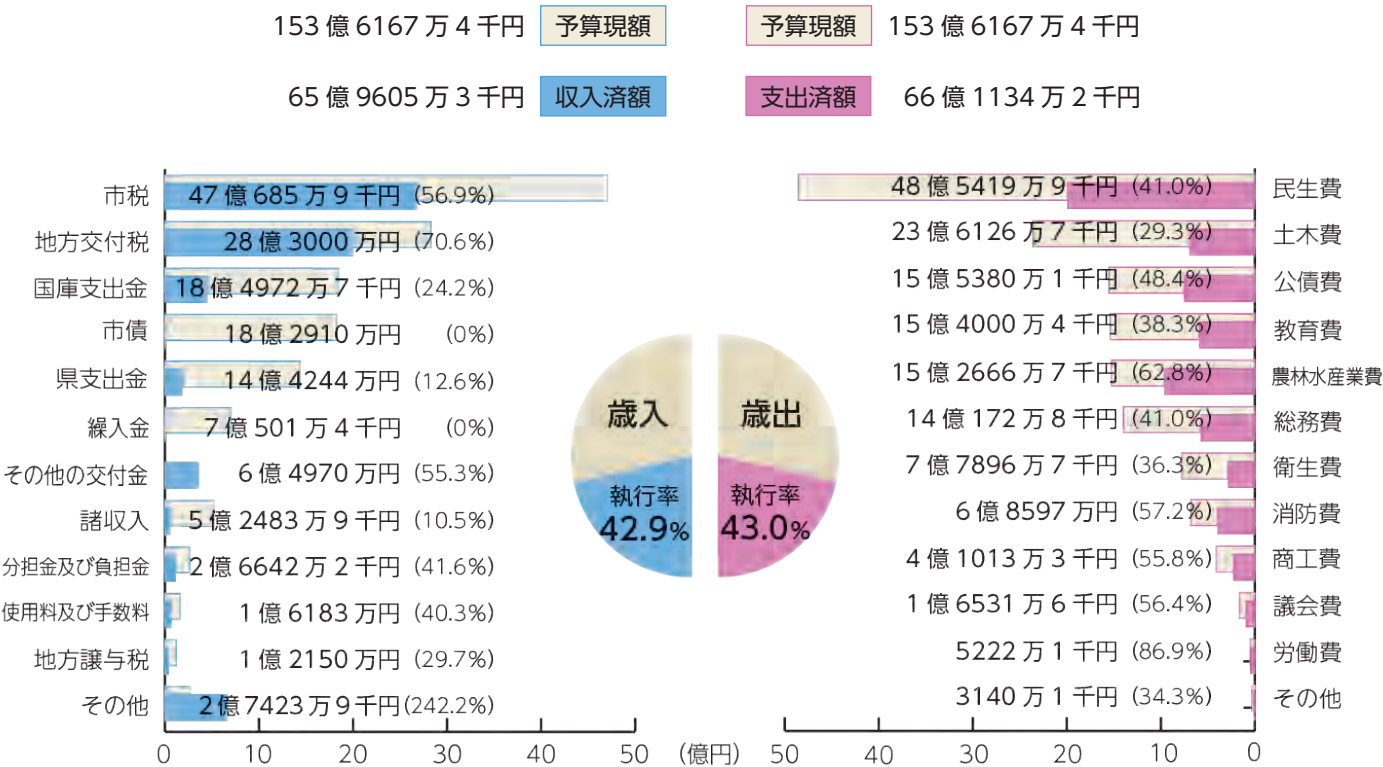


※ 消費的経費：毎年固定的に必要な経費。
投資的経費：道路、公園、学校などの整備に対する経費。普通建設事業費と災害復旧費からなる。

令和元年度上半期の 予算執行状況 をお知らせします

一般会計歳入歳出予算執行状況（令和元年9月末現在）

グラフの数値は予算現額、（ ）内は執行率です。



※ 予算現額には平成 29 年度、30 年度からの繰り越し分を含んでいます。

生活環境課からのお知らせ

問合せ あわら市消費者センター（生活環境課内） ☎ 73-8017

福井県消費生活モニター募集

特別な知識は必要ありません。消費者被害の未然防止に関する情報を随時提供します。

任 期 令和2年4月1日から1年間

対 象

- ・消費者問題や物価問題に関心を持っている 20 歳以上の市内在住者
- ・委嘱式や研修会に参加が可能な人（交通費支給）

主な仕事

- ・商品の購入やサービスの提供に関する苦情、過大広告、不当表示などの情報の収集と連絡
- ・消費生活に関するアンケート調査の回答
- ・研修会への参加（年2回） など

報 酬 年額 3000 円（予定）

定 員 3 人

多重債務者無料相談会

借金の返済で困っている人など、多重債務者を対象とする無料相談会を開催します。専門家が相談に対応します。相談内容は秘密厳守しますので、ご安心ください。多重債務問題は必ず解決できます。一人で悩まず、気軽にご相談ください。

と き 11 月 27 日（水）

14 時～ 16 時

（一人約 30 分）

ところ あわら市役所 102 会議室

対 象 市民

定 員 約 4 人（予約制）

申込み 【期限】 11 月 26 日（火）

消費者ホットライン 188

「悪質商法などによる被害にあった」「ある製品を使ってけがをしてしまった」など消費者トラブルで困っていることはありませんか？ そんなときは一人で悩まずに、消費者ホットライン 188（局番なし）にご相談ください。市消費者センターもしくは県や国の消費生活相談窓口につながります。専門の相談員がトラブル解決のお手伝いをします。

なお、消費者センターでは、来所や直接の電話での相談も受け付けています。



▲消費者庁 消費者ホットライン 188
イメージキャラクター「イヤヤン」

歳出 を 目的別 で見た決算額と 市民 1 人当たり の決算額

※（ ）内は 1 人当たりの決算額。平成 31 年 3 月 31 日現在の住民基本台帳人口（2 万 8190 人）で計算しています。

民生費 47 億 7379 万 6 千円 (16 万 9344 円) 認定こども園運営、 障害者・高齢者福祉など	土木費 21 億 4434 万 6 千円 (7 万 6068 円) 道路、橋、公園、市営 住宅の整備や維持管理など	教育費 18 億 2092 万円 (6 万 4595 円) 学校、公民館、体育施設 の整備や維持管理など
公債費 15 億 2129 万 9 千円 (5 万 3966 円) 市債（借金）の返済	総務費 13 億 153 万 9 千円 (4 万 6170 円) 戸籍や住民票の管理、 防犯対策、財産管理など	農林水産業費 7 億 8075 万 9 千円 (2 万 7696 円) 農林水産業の振興や農道、 排水施設の整備など
衛生費 7 億 6347 万 8 千円 (2 万 7083 円) ごみ処理、予防接種、 妊婦・乳児健診など	商工費 6 億 4373 万 9 千円 (2 万 2836 円) 企業誘致、商工業の振興、 観光推進など	消防費 5 億 4967 万 1 千円 (1 万 9499 円) 消防施設や災害対策など
議会費 1 億 6998 万 9 千円 (6030 円) 議会の運営	労働費 5289 万 3 千円 (1876 円) 雇用対策、市民への 生活資金融資など	その他 2 億 4078 万 7 千円 (8541 円) 基金（貯金）への積立金 や災害復旧費など

目的別で見ると、民生費が全体の約 3 分の 1 を占めています。これは認定こども園運営や児童手当、医療・介護保険、生活保護など福祉事業の比重が大きいことによります。

歳出決算額（目的別）
147 億 6321 万 6 千円
市民 1 人当たりの決算総額
52 万 3704 円



あわら市の 健全化判断比率 と 資金不足比率

健全化判断比率

区 分	早期健全化基準	財政再生基準	H 30
実質赤字比率	13.63%	20.00%	（赤字なし）
連結実質赤字比率	18.63%	30.00%	（赤字なし）
実質公債費比率	25.0%	35.0%	6.9%
将来負担比率	350.0%	（基準なし）	38.0%

※ 早期健全化基準は、各市町村の財政規模に応じて異なり、表中の基準はあわら市に適用される基準です。

資金不足比率

全ての公営企業会計（水道事業会計・工業用水道事業会計・公共下水道事業会計・農業集落排水事業会計）において、資金不足は発生していません。

平成 30 年度決算に基づく各指標は次のとおりで、いずれの比率も基準以下となっています。



あわら市は
基準 を クリア
しています

商工労働

事業承継セミナー&個別相談会

円滑な事業承継を促進するため、セミナーと個別相談会を開催します。参加費は無料です。詳しくは、市のホームページをご覧ください。

主 催 あわら市
共 催 あわら市商工会、福井県事業承継ネットワーク
申込み 商工労働課
☎73・8030

▼**事業承継セミナー**
と き 12月9日（月）
19時30分～20時40分
と ころ あわら市商工会（本所）

対 象 後継者に事業承継を考えていて、これから準備する経営者
申込み 【期限】12月2日（月）
▼**個別相談会事前予約制、先着順**
と き 12月10日（火）、1月22日（水）、2月6日（木）
18時～21時
と ころ あわら市役所
対 象 事業承継を考えている人、後継者不在で困っている経営者など
申込み 【期限】各相談日の一週間前

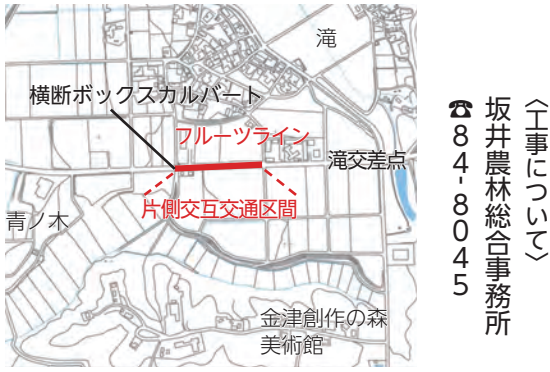
農林水産

フルーツライン（滝・青ノ木地係）通行規制

フルーツラインの舗装改良工事およびボックスカルバート補修工事のため、次のとおり片側交互通行となります。

期 間 令和2年3月31日まで
※終日規制

と ころ 滝・青ノ木地係
横断ボックスカルバート付近
（農道全般について）
問合せ 農林水産課
☎73・8026



子育て支援

令和2年度放課後子どもクラブ入会申し込み受け付け中

クラブ名	開設場所
芦原	芦原小学校内
本荘	本荘小学校内
北潟	北潟小学校内
細呂木	細呂木小学校内
金津東	金津東小学校内
伊井	伊井公民館内
金津	金津小学校内（新1～新2年生）
中央	中央公民館内（新3～新6年生）

市では、小学校の放課後や夏休みなどに児童を預かる放課後子どもクラブを開所しています。利用を希望する人は、期限までに申し込みを行ってください。

長期休暇（夏休みなど）のみを希望する人もこの期間にお申し込みください。

開設時間
【通常】放課後～18時
【長期休暇など】8時～18時
※延長（18時～18時30分）および長期休暇などの早朝（7時30分～8時）もあります

平日および長期休暇	毎月	4000円 / 月
	7月	6000円 / 月
	8月	8000円 / 月
長期休暇のみ ※秋休みは8月分を含む	春休み3月	2000円
	春休み4月	2000円
	夏休み7月	4000円
	夏休み8月	8000円
	冬休み	3000円
平日のみ	毎月	4000円 / 月
	秋休み	500円 / 日

対 象 放課後または日中、保護者が仕事などで家庭にいない市内在住の児童
審査・決定 審査（家庭・児童の状況など）後、2月中に承認の可否を通知します
申込み 【期限】12月25日（水）
入会申請書に必要書類を添えて、提出してください。申請書類は、子育て支援課や各子どもクラブ、市のホームページから取得できます。
提出先 子育て支援課
☎73・8021

ときめきチャレンジ

あわら健康塾 ～糖尿病予防教室～（4回シリーズ）

今年度受けた健診結果を生活習慣の振り返りと糖尿病予防に役立てるために、あわら健康塾（糖尿病予防）を開催します。参加者には、健康測定（姿勢ゆがみ測定）も無料で行いますので、この機会にぜひお申し込みください。

対 象 国民健康保険加入者またはその家族
定 員 先着30人
※4回全てに参加できる人を優先
特 典 体のゆがみを判定する「姿勢ゆがみ測定」体験
問合せ 市民課
☎73・8015

開催日	時 間	内 容	会 場
12月10日（火）	13時30分～15時 （受け付け 12時45分～）	・糖尿病にならないための食事と生活習慣改善のヒント ・姿勢ゆがみ測定（撮影）	あわら市保健センター
1月9日（木）	13時30分～15時 （受け付け 13時～）	・普段からの簡単運動と続けるコツ ※動きやすい服装でお越しください ・姿勢ゆがみ測定（結果お渡し）	
2月6日（木）		睡眠の大切さと生活習慣	
3月3日（火）	13時～15時 （受け付け 12時30分～）	行って得する！生活習慣改善の栄養講座 ※簡単な調理実習 持ち物：エプロン、三角巾、タオル、マスク	食育スタジオ （あわら市給食センター内）

子育て支援

あわら湯のまちで街歩き&鍋コン

湯のまち「あわら」で街歩きをして、温泉卵作りや足湯を楽しむましょう！あつあつの鍋を囲んで、皆で盛り上がりませんか？

と き 12月15日（日）
9時40分～15時
と ころ まつや千千
対 象 【男性】市内在住または在勤の30～45歳の独身者
【女性】30～45歳の独身者

参加費 【男性】5000円
【女性】3000円
定 員 それぞれ先着15人
申込み 専用のホームページ
(<https://awarakon.com/nabekon/>) からお申し込みください。
定員になり次第、受け付け終了となります。
問合せ (株) 福井テレビ開発（担当：吉村）
☎26・2275



▲ QR コード

健康長寿

電話によるがん検診受診勧奨が始まります！

国民の2人に1人ががんになり、3人に1人ががんで亡くなっています。がんの6割が治る時代になり、国は、がんの早期発見・早期治療のため、がん検診受診率50%以上を目指しています。職場などで受ける機会のない人は、ぜひ市のがん検診を利用してください。

市では、受診状況の把握や検診の案内を、個人に電話で行います。

既に市の検診などを受診済み、治療中の元へ連絡があった場合は、ご了承ください。

と き 11月下旬～1月中旬
9時～17時
対 象 今年度の市がん検診未受診者など
実施者 がん検診受診勧奨センター（福井県健康管理協会内）
※次の番号から電話がかけられます。
問合せ 健康長寿課
☎73・8023





1964年 デコラ板にシルクスクリーン、カーヴィング
161×90cm

作品名 66-42A

1960年代、コンパスや定規を使用して、きりなどで幾何学模様を刻むカーヴィング作品を展開。独自の手法で国内外から高く評価される。正確な線で描かれた網のような形は古九谷の模様を意識している。

2019年12月8日[日]まで 好評開催中
10:00~17:00 (最終入場 16:30) 美術館 アートコア
一般 600円(400円) 65歳以上・障害者 300円
障害者の介護者(当該障害者1人につき1人)・高校生以下無料
※()内は20人以上の団体料金



作品名 「流れより」シリーズ

1990年代にはキャンバスにアクリル絵の具を塗り付けるドローイングや和紙に原色の絵の具を流し、重力でゆっくりと地面へ落ちていく音を感じ取り、画面をつくりだす作品を制作。



1990年
キャンバスに
アクリル絵具
85×60cm

2011年
楮・キャンバス
130×162cm



作品名 流れ11-04A

1990年後半から、和紙の原料である楮こうぞを使用した「流れ」シリーズを制作。楮の木の外側の部分で、和紙を作る際に捨てられる鬼皮をあえて残すなど、素材を生かした作品づくりを行う。作品の中には石や葉が紛れ込んでおり、作家の遊び心がうかがえる。

八田豊展

アートドキュメント2019
アウラに生きる

展示作品の一部を
ご紹介します

コスモス畑で集落活性化

◆10月11日(金) 清滝



市では、昨年度「まち・むらときめきプラン」を策定し、各集落の特色ある活動やそれを支える人づくりを支援しています。

清滝区では、中山間地の風景をたくさんの人に見てもらいたいと、休耕田を利用したコスモス栽培に取り組んでいて、その一環として「第1回清滝コスモスロード写生大会」を開催。参加した金津東こども園の4、5歳児は、満開のコスモス畑を前に、真剣な表情で画用紙いっぱいにカラフルな花や虫を描いていました。完成した作品は、11月23日に開催される「剣岳かりんて祭」で展示します。

姉妹都市でトップセールス

◆10月19日(土)、20日(日) 高知県香美市



あわら市の姉妹都市である高知県香美市で開催された「第38回刃物まつり」で、あわら市の物産PRを実施しました。

平成21年3月に姉妹都市の盟約を締結して以来、毎年、お互いの市で物産PRを行っています。今回は、初めてあわら市長も刃物まつりに参加し、市長自ら新米「いちほまれ」をはじめ、多くの物産の販売・PRなどのトップセールスを行い、好評を得ました。

まちかど graffiti では、広報係が取材した「あわらの話題」をお届けします！



大活躍！カヌー女子



あわら市を拠点に、カヌースプリントで活躍する3人の女性がいます。桐明輝子さん(写真右)は福岡県出身で、平成29年に移住し、今年の茨城国体では、カナディアンシングルの500mと200mで2冠を達成しました。山下友理子さん(写真左)は愛知県出身で、平成27年に市内に移住して以来、毎年国体でカヤックシングルの500mと200mの両種目で入賞を果たしています。濱野早紀さんは徳島県出身で、平成29年に移住し、昨年の福井国体からカヌー競技の監督を務めているほか、金津高等学校の部員の指導や市内の小中学生の育成に力を入れています。3人の活躍もあり、茨城国体で福井県チームは、スラロームとワイルドウォーターを加えたカヌー競技の皇后杯を初めて獲得しました。

現在、桐明さんと山下さんは、来年の東京オリンピックへの出場を目指して頑張っています。濱野さんは、2年後にあわら市で開催されるインターハイのカヌースプリントに向けた選手の育成・強化と、カヌーの普及に励んでいます。

あわら市は、今後も3人の活躍を応援しながら、「カヌーのまち・あわら」を盛り上げていきます。

ガラスフェスタ2019

ガラス工房
TEL.73-7801

11月24日(日) 10:00-16:00

クリスマスの飾りつけにぴったり！りんごのオブジェとかわいく絵付けしたスノードームで、部屋をクリスマスらしく飾ろう！さらに、ガラスでできたネズミ(干支)が抽選で当たるかも！

- 【1】吹きガラス体験 2,600円
- 【2】りんごのオブジェ作り 2,100円
- 【3】スノードーム絵付け体験 1,600円
- 【4】デコ(デコレーション)手形作り 1,600円～

【受付時間】各 10:00/11:00/13:00/14:00/15:00



参考作品

2019年度 入場無料 第36回 FUKUI サムホール美術展 in 金津 創作の森

「サムホール」とは、キャンバスサイズが「22.7cm×15.8cm」の規格のものをいいます。限られたスペースに凝縮された美と創造を競う美術展です。個性的で創造性にあふれる絵画をぜひご覧ください。

日時 12月7日(土) - 22日(日)
10:00~17:00 (最終入場 16:30)
会場 美術館アートコア ミュージアム-2



- 月曜休館(祝日の場合開館、翌平日休館)
- (公財)金津創作の森財団 事務局 TEL.73-7800 <http://sosaku.jp/>
- アンビション(レストラン&森の結婚式)問合せ アンビション TEL. 73-4141

ご寄贈ありがとうございます



児童・生徒たちに、越前柿があわら市の特産物であることを知ってもらい、味わってほしいと、花咲ふくい園芸組織協議会越前柿専門部会から、越前柿を寄附していただきました。この柿は、市内の全小中学校の給食で提供しました。

問合せ 学校給食センター ☎ 73-1400



JA 花咲ふくいから、交通安全に関する備品として、ステンレス製のカーブミラー4基を寄贈していただきました。このカーブミラーは、市内の緊急性の高い箇所へ優先的に設置する予定です。

問合せ 建設課 ☎ 73-8031



株式会社 SHINDO から会社創立50周年事業として、自社製品「排水型除塵マット TOREZZA」50枚を寄贈していただきました。市役所をはじめ、市内こども園、小中学校、各公共施設で利用します。

なお、この寄贈を受け、11月2日に市役所で一般表彰を行いました。

問合せ 監理課 ☎ 73-8009



<一般書 文学>

犬 (赤松 利市)
菊花の仇討ち (梶 よう子)
Iの悲劇 (米澤 穂信)
曾根崎ヒエロース (岡田 弘樹)
天保十四年のキャリーオーバー (五十嵐 貴久)
二人のカリスマ 上・下 (江上 剛)
おいしい家族 (ふくだ ももこ)
記憶の盆をどり (町田 康)
昭和40年男 (佐川 光晴)
シークレット・ペイン (前川 ほまれ)
名残の花 (澤田 瞳子)
不審者 (伊岡 瞬)
ルワールをまとう女 (神護 かずみ)
迷いながら生きていく (五木 寛之)
「作家」と「魔女」の集まっちゃった思い出 (角野 栄子)
ケミストリー (ウエイク・ワン)

<一般書・その他>

驚きの日本一が「ふるさと」にあった (山田 稔)
偉人たちの辞世の句 (若林 良)
親が知らない子どものスマホ (鈴木 朋子)
本当の貧困の話をしよう (石井 光太)
その道のプロに聞く生きもののフォ! (松橋 利光)

10分でキレイに結ぶ帯結びの基本

(弓岡 勝美/監修)
「笑い」の解剖 (中島 隆信)
クラフト布で雑貨&こものづくり (蔭山 はるみ)
夫が知らない家事リスト (野々村 友紀子)
グレタたったひとりのストライキ (マレーナ・エルンマン)
キャパとゲルダ (マーク・アロンソン)
山歩き地図読みドリル (宮内 佐季子)
温泉・森林浴と健康 (森本 兼眞/編)
パパは女子高生だった (前田 良)

<児童書>

あきのセーターをつくり (石井 睦美)
チリとチリりあめのひのおはなし (どい かや)
ねこの結婚式 (安房 直子)
まめざらちゃん (あさの ますみ)
ごめんなさい! (いもと ようこ)
危険生物超攻略図鑑 (今泉 忠明/監修)
桃太郎は盗人なのか? (倉持 よつば)
鳥のふしぎ 1~3 (平野 敏明/監修)
山のちょうじょうの木のてっぺん (最上 一平)
夢の森のティーパーティー (富安 陽子)
魔女狩り人の復讐 (ジョン・ペレアーズ)

本の所在については、図書館にお問い合わせ
ください。

問合せ 芦原図書館 ☎ 78-7246
金津図書館 ☎ 73-1011

図書館のホームページがリニューアル

10月1日に図書館ホームページのデザインが一新
されました。新たに、マイページの利用照会メニューに
「My本棚」や「読書マラソン」の機能が追加されるなど、
より使いやすくなっています。

利用には、利用者番号とパスワードが必要になりま
す。詳しくは、図書館でお尋ねください。

わらべうたであそぼう

わらべ歌は、子どもが心地良いと感じ
るリズムに、日本語を乗せて昔から歌い
継がれてきました。お子さんと一緒にわ
らべ歌で遊んでみませんか。

対象 3歳以上のお子さんとその家族
申込み 金津図書館 ☎ 73-1011

ところ 金津本陣IKOSSA3階
和室

とき 12月15日(日) ※家庭の日
10時~(40分程度)

まなびの ひろば

まなびの広場では、生涯学習
など“まなび”に関する話題
をお知らせします!

おはなしホイホイクリスマス会

おはなしホイホイのボランティアの皆
さんによるクリスマス会を開催します。
友達や家族と一緒にクリスマス会を楽し
みましょう。

とき 12月7日(土) 14時~15時
ところ 金津本陣IKOSSA
3階 大ホール

対象 幼児、小学生とその家族
内容 紙芝居、パネルシアター、
絵本、ペープサートなど

参加費 無料
問合せ 金津図書館
☎ 73-1011



親子で作る クリスマスランプ教室

親子で協力して、ガラス製のランプ
シェードに自由にデコレーションしてク
リスマスランプを作ります。

とき 12月15日(日) ※家庭の日
① 10時~12時15分
② 13時30分~15時45分

対象 市内の小学生親子
受講料 ランプ1個につき500円
定員 各回先着15組

申込み 11月18日(月) 受け付け開始
青少年健全育成あわら市民
会議事務局(文化学習課内)

☎ 73-8041



定期教室 「裁る着るクロスリフォーム」

おうちに眠っている着物
を、洋服にリフォーミングしま
せんか? 毎回、大人気の
講座です。

とき 令和2年1月~
3月の不定期
13時30分~15時30分(全11回)

ところ 本荘公民館
講師 卯目 ひろみ氏

受講料 2500円(全11回分)

定員 先着15人

持ち物 リフォームしたい着物、糸切
りはさみ、家庭用ミシン

申込み 本荘公民館
☎ 78-5874



子育て支援センターだより

12月の行事予定

4日(水)	ミュージックケア	10:30~11:30
内容:音楽に合わせて親子でふれあい遊びを楽しむ 講師:子育てマイスター 野路栄子氏(保育士)		
7日(土)	支援センター開放	9:00~12:00
17日(火)	保育カウンセラー巡回相談	10:00~12:00
内容:子どもの行動や言語・遊びに関する相談 講師:保育カウンセラー 山本桃花子氏(臨床心理士)		
20日(金)	クリスマス会・誕生会	10:30~11:30
内容:アマーレかなづによるミニコンサート 定員:先着60組(市内在住者50組、市外在住者10組) ※要予約(支援センター窓口で受け付け、電話予約不可)		
25日(水)	おばあちゃんの味の日の試食会	11:15~12:00



- ◆ 電話相談・育児相談 月~金曜日 9:00~16:30
- ◆ のびのび子育て相談室(電話相談可) 毎週火曜日 13:30~15:30
- ◆ 開放デーは裏表紙へ (いちひめこども園・伊井こども園は時間内常時開放です。)
- ◆ 申込み・問合せ 子育て支援センター ☎ 77-1163

栄養ひとくちメモ



きのこたっぷりスープスパ

材料 / 4人分				
シメジ	: 1パック	B {	塩	: 1g
エノキ	: 1袋		粗挽きこしょう	: 適宜
生シイタケ	: 中4枚		しょうゆ	: 適宜
玉ネギ	: 1/2 個		粉チーズ	: 大さじ 4
赤・黄パプリカ	: 各 1/4 個			
ベーコン	: 3枚 (60g)			
ブロッコリー	: 1/3株 (80g)			
スパゲティ	: 160g			
水	: 600cc			
A {	固形コンソメ	: 2個	栄養 / 1人分	
	オリーブ油	: 大さじ 2	エネルギー	: 356kcal
	豆乳 (無調整)	: 200cc	たんぱく質	: 14.9g
			脂質	: 16.1g
			カルシウム	: 110mg
			塩分	: 2.1g

参考:「坂井食生活改善推進員連絡協議会中央献立研究会レシピ」

こあらっこだより

子育て世代包括支援センターの保健師が
「子どもの健康情報」をお伝えします



こんなに怖い! 受動喫煙

「ベランダで吸うから大丈夫」は間違い

吸い終わった直後は、口や肺の中にたばこの煙がまだ残っ
ています。

たばこを吸った後は、15分ほどその場で深呼吸してから部
屋の中に入るようにしなければ、受動喫煙はなりません。

子どもへの影響はこんなにも!

受動喫煙によって起こると報告されている子どもへの悪影
響には、次のようなものがあります。

子どもへの悪影響

中耳炎、気管支喘息、呼吸器系感染症、呼吸機能の低下、小
児がん、言語能力の低下、落ち着きのなさ、身体発育の低下
さらに、子どもの学力低下につながるという報告もあります。

妊婦さんも要注意!

妊婦さんがたばこをやめないと、お腹の赤
ちゃんの正常な発育にも悪影響を及ぼします。
また、無事に生まれてきても、新生児や乳児期
に亡くなってしまったり、成長後の健康が損なわれたりする
恐れもあります。



さあ、大切な家族のために、
禁煙を始めましょう!



あわら市の子育て情報はここからゲット!

母子健康手帳アプリ

妊娠・出産・育児を記録と情報でサポートするアプリ



◆ 問合せ ~妊娠期から子育て期の総合相談窓口~
子育て世代包括支援センター(こあらっこ)
☎ 73-8010 (保健センター内)

問合せ 健康長寿課 ☎ 73-8023

作り方

- ①キノコ類の石づきを取る。シメジは小房にほぐし、エノキはざく切り
にする。シイタケと玉ネギ、パプリカ2種、ベーコンは細切りにする。
ブロッコリーは小房に切り分け、ゆでて水気を切っておく。
- ②フライパンにAを入れ、半分に折ったスパゲティを入れる。その
上に、キノコ類と玉ネギ、パプリカ2種、ベーコンをのせ、ふた
をして火にかける。
- ③沸騰したら、中火~弱火にし、材料がやわらかくなるまで火にかける。
- ④仕上げに豆乳を入れて一煮立ちさせ、Bで味を調え、ブロッコリー
を加えて仕上げる。
- ⑤器に盛りつけて、お好みで粉チーズをかける。

Point スパゲティと野菜と一緒にゆでることで、簡単かつスピーディー!

野菜を多く食べよう! 野菜の上手な取り方

- 外食でも野菜の多いメニューを選ぶ
丼物より定食、お弁当なら幕の内弁当を選ぶなどの工夫をしましょう。
- 調理の工夫でたくさんの野菜を取る
生野菜ではなく「蒸す」「焼く」「煮る」など調理の工夫をしたり、い
ろいろな料理に少しずつプラスしたりして、野菜不足を補いましょう。
- 朝食や昼食であと1皿分を補う
夕食は比較的野菜を食べることができるので、朝食や昼食でプ
ラス1皿を心掛けましょう。

農林業センサスを実施

農林業・農山村の現状と変化を把握し、きめ細やかな農林行政を推進するため、農林水産省が農林業センサスを実施します。調査員がご家庭を訪問した際は、調査にご協力をお願いします。

なお、回答には、「固定資産税納税通知書」を用意すると、土地の面積などを簡単に答えることができます。

調査対象 市内に農地・林野を所有している世帯

調査内容 所有している農地・林野の面積など

実施方法 12月以降、調査員による戸別訪問

問合せ 政策課 ☎73・8005

剣岳かりんて祭

剣岳地区の秋の風物詩「かりんて祭」では、名物「かりんて鍋」の振る舞いや地元野菜の販売などを行います。色深い山里で、秋の味覚をご堪能ください。



とき 11月23日(土) 9時～14時

ところ 剣岳公民館前広場

内容 「剣岳そば」実演販売、市内各地区の物産販売、作品展、ステージ発表(園児の遊戯、和太鼓演奏、YOLOSライブ)

問合せ 剣岳かりんて祭実行委員会事務局(剣岳公民館内) ☎74・1849

用途地域の変更に関する説明会

用途地域の変更について、説明会を開催します。

とき 11月21日(木) 19時～20時

ところ 中央公民館

対象地域 自由ヶ丘一丁目、春宮一丁目、春宮二丁目、市姫四丁目、花乃杜一丁目

問合せ 建設課 ☎73・8032

「家族の日」「家族の週間」について

11月の第3日曜日は「家族の日」、11月10日(日)～23日(土)は「家族の週間」です。家族や地域で子育てを支えることの大切さを見つめ直してみませんか。

毎月第3日曜日は、家庭の日「家族ふれあいデー」です。家族そろって出かける、家族そろって食事する、家族そろって笑うなど、家族と過ごす時間を大切にします。

家庭の日に、次の施設が無料開放しています。家族で良い1日をお過ごしください。

無料開放施設

県立恐竜博物館、県立歴史博物館、県立美術館、県立若狭歴史博物館、県立一乗谷朝倉氏遺跡資料館、県陶芸館、県年輪博物館、越前古窯博物館

家庭の日の翌日は、県内全ての公立小・中・高校の「放課後活動定休日」です。家族で過ごすために、できるだけ早く家に帰りましょう。

問合せ 子育て支援課 ☎73・8021

中央公民館子ども体験教室

クリスマスとお正月を華やかに飾ってみませんか。

対象 市内の小学生

申込み 【期限】12月13日(金)

電話または窓口でお申し込みください。

中央公民館 ☎73・2000

ツリーキャンドル作り教室

とき 12月24日(火) 10時～11時

参加費 800円(材料費)

定員 20人

(小学1年生以下は保護者同伴)

正月飾り作り教室

とき 12月24日(火) 13時30分～14時30分

参加費 1800円(材料費)

定員 20人

(小学2年生以下は保護者同伴)

夜間エイズ相談・検査

検査は匿名で受けられます。予約は不要ですので、時間内にお越しください。検査結果は再度来所していただき、直接お知らせします。日時については検査時に相談します。同時に、B型・C型肝炎ウイルス検査も実施しています。

とき 12月2日(月) 17時～19時

ところ 坂井健康福祉センター

費用 無料

問合せ 坂井健康福祉センター 地域保健課 ☎73・0600

参加者募集！第6回市民スポーツ祭 キックベース競技の部

キックベースは、ソフトバレーボールを使った野球形式のゲームで、気軽に楽しめるスポーツです。ぜひご参加ください。

とき 12月8日(日)

開会式 8時30分

競技開始 9時

ところ トリムパークかなづ体育館

対象 16歳以上の市内在住者

チーム スポ協各支部単位のチームで、7～10人編成

申込み 【期限】11月28日(木) 17時

所定の申込書でお申し込みください。申込書は市のホームページからダウンロードできます。

あわら市スポーツ協会事務局(スポーツ課内)

☎73・8043

FAX 73・1350

創業に関するパネル展示

市では、地域の活性化につながる「創業」を応援しています。

創業に関するパネル展示を行います。創業を考えている人や、興味のある人は、ぜひお立ち寄りください。

とき 11月9日(土)～22日(金)

※休館日を除く

ところ 中央公民館、子育て支援センター(1階玄関ホール)

問合せ 商工労働課 ☎73・8030

市営住宅入居者募集

市営住宅の入居者を募集します。申込書類や内見会については、お問い合わせください。

物件

旭団地 第1棟	中層耐火構造 2LDK 募集戸数 2戸(4階) 家賃 1万5600円 ～2万3300円
------------	--

※家賃は世帯全員の所得に応じて決定

申込み 【期間】11月18日(月)～29日(金)

8時30分～17時15分

※土日祝を除く

内見会

事前申し込みは不要です。車でお越しの際は、近くの市営芦原温泉駅東口駐車場をご利用ください。

とき 11月26日(火)

10時～11時30分、14時～16時

問合せ 建設課 ☎73・8031

令和2年 成人式の案内

令和2年あわら市成人式を次の日程で開催します。

あわら市に住民登録のある対象者へ案内はがきを発送しました。市に住民登録のない人で、成人式への出席を希望する人は、11月29日(金)までにご連絡ください。案内はがきを郵送します。

とき 令和2年1月12日(日)

ところ グランドディア芳泉

対象 新成人(平成11年4月2日～平成12年4月1日生まれの人)

で、市内に住民登録のある人や市外在住で出席を希望する人

問合せ 文化学習課 ☎73・8041

交通災害などによる遺児へ就学支度金を支給

父、母または未成年後見人を次の災害で失った児童が、令和2年4月に小学校・中学校にそれぞれ就学する際に、県から支度金が支給されます。支給を希望する人は、ご相談ください。

なお、高校入学も支度金支給の対象になります。申し込みは入学後になります。

災害 交通災害、労働災害、地震・水害などの天災、病死、その他知事が認めた災害

対象 生活保護世帯、市民税の均等割りのみの課税世帯、市民税の非課税世帯

相談 【期限】令和2年1月7日(火)

子育て支援課 ☎73・8021

11月は児童虐待防止月間！「虐待かな？」と思ったら相談を

子どもがいつも泣いている」「夜遅くまで一人で外にいる」「不自然な傷や打撲の痕がある」などおかしいと感じたら、迷わずにご連絡ください。あなたが気付いて行動することが、子どもの命を救います。虐待を受けている子どもだけでなく、虐待をしてしまっている保護者への支援にもつながります。連絡した人の秘密は守られます。

連絡先 子育て支援課 ☎73・8021

福井県児童相談24時間ダイヤル ☎24・3654

(24時間365日)

児童相談所全国共通ダイヤル ☎189(いちばやく)

防衛省・自衛隊 自衛官など募集

陸上自衛隊高等工学校生徒

資格 中卒(見込み含む)で17歳未満の男子

試験日 【1次】令和2年1月18日(土)【2次】1次試験合格者に通知

受付 令和2年1月6日(月)

資格 18歳以上33歳未満の者

試験日 ①12月7日(土)②令和2年1月19日(日)③令和2年2月15日(土)④令和2年3月7日(土)

資格 18歳以上33歳未満の者

試験日 ①12月4日(水)②令和2年1月15日(水)③令和2年2月12日(水)④令和2年3月4日(水)

資格 18歳以上33歳未満の者

試験日 ①12月4日(水)②令和2年1月15日(水)③令和2年2月12日(水)④令和2年3月4日(水)

資格 18歳以上33歳未満の者

試験日 ①12月4日(水)②令和2年1月15日(水)③令和2年2月12日(水)④令和2年3月4日(水)

資格 18歳以上33歳未満の者

試験日 ①12月4日(水)②令和2年1月15日(水)③令和2年2月12日(水)④令和2年3月4日(水)

資格 18歳以上33歳未満の者

試験日 ①12月4日(水)②令和2年1月15日(水)③令和2年2月12日(水)④令和2年3月4日(水)

資格 18歳以上33歳未満の者

試験日 ①12月4日(水)②令和2年1月15日(水)③令和2年2月12日(水)④令和2年3月4日(水)

資格 18歳以上33歳未満の者

試験日 ①12月4日(水)②令和2年1月15日(水)③令和2年2月12日(水)④令和2年3月4日(水)

資格 18歳以上33歳未満の者

試験日 ①12月4日(水)②令和2年1月15日(水)③令和2年2月12日(水)④令和2年3月4日(水)

資格 18歳以上33歳未満の者

試験日 ①12月4日(水)②令和2年1月15日(水)③令和2年2月12日(水)④令和2年3月4日(水)

資格 18歳以上33歳未満の者

試験日 ①12月4日(水)②令和2年1月15日(水)③令和2年2月12日(水)④令和2年3月4日(水)

資格 18歳以上33歳未満の者

試験日 ①12月4日(水)②令和2年1月15日(水)③令和2年2月12日(水)④令和2年3月4日(水)

資格 18歳以上33歳未満の者

試験日 ①12月4日(水)②令和2年1月15日(水)③令和2年2月12日(水)④令和2年3月4日(水)

資格 18歳以上33歳未満の者

試験日 ①12月4日(水)②令和2年1月15日(水)③令和2年2月12日(水)④令和2年3月4日(水)

コロンビアだより

No.14 コロンビアとの交流 ①金津中学校の様子

10月2日（水）、山田さんの活動先の生徒と、山田さんの後輩である金津中学校の3年生24人がスカイプ交流を実施しました。山田さんの活動先では、日本に関心のある生徒が多く、実際にあわら市子どもたちと直接交流してみたいとの山田さんからの依頼を受け、あわら市総務課国際室と教育総務課の協力によって実施しました。

交流では、金津中学校の生徒が、あわら市の位置や観光地のあわら温泉、名産品の越前柿などについて手描きのイラストを交えて説明しました。日本の漫画やアニメについては、既にコロンビアで有名なものもあり、現地の生徒は興味津々な様子でした。また、現地からの「コロンビア人をどう思いますか?」という質問には「フレンドリーな印象」と回答し、さらに現地からは「日本人は勤勉なイメージ」との声が届き、生徒たちは笑顔で交流を図っていました。

今回の交流を通して、金津中学校の生徒は「遠く離れた国でも、同じ空間にいたいように会話できて、とても感動した」「将来コロンビアに行って交流を図りたい」と感じていたようです！この交流を機に、さらに世界へ視野を広げ、活躍してくれるとうれしいです。ご協力いただいた皆さま、ありがとうございました！（JICA 北陸 福井県国際協力推進員）

来月は、コロンビア側のスカイプ交流の様子を山田さんが紹介します！

今月は、山田さんに代わって、JICA 北陸の福井県国際協力推進員が、先日行われたスカイプ交流の様子を紹介します。



▲コロンビアの生徒へ質問

▲「アディアス!!」
(スペイン語で「さようなら!!」)

山田 進一郎 さん (56 歳) 職種：数学教育
あわら市出身。51歳の時に JICA 海外協力隊に初参加。ウガンダ共和国で2年間活動を行った。今回が2度目の参加となる。

12月の老人福祉センター利用日

市 姫 荘		
	入浴	利用地区
2月	×	クラブ活動
3火	○	★伊井
4水	×	
5木	×	
6金	○	★細呂木A・吉崎・北潟・山方・温泉
9月	×	
10火	○	★細呂木B・波松
11水	○	★金津
12木	○	
13金	○	★坪江A・剣岳・新郷
16月	×	クラブ活動
17火	○	★坪江B・里方・本荘
18水	○	
19木	○	
20金	○	★伊井
23月	×	
24火	×	
25水	×	
26木	×	
27金	×	
30月	×	
31火	×	

★は通所事業です。

坪江地区、細呂木地区の内訳は次のとおりです。

坪江A 中川・東田中・瓜生・南疋田・北疋田・次郎丸・御簾尾・北野・北・前谷・上野
坪江B 笹岡・熊坂・下金屋・畝田野々・牛ノ谷・名泉郷
細呂木A 滝・青ノ木・宮谷・坂口・蓮ヶ浦・細呂木・橋屋・樋山・細呂木駅前
細呂木B 山西方寺・柿原・山十楽・指中・沢・嫁威・日の出・清王

利用地区以外の方は、入浴欄に○の付いている日の13時から15時まで入浴できます。この日は、えちぜん鉄道あわら湯のまち駅（正面玄関付近）から市姫荘まで、送迎ワゴンを運行していますので、ご利用ください。

送迎ワゴンの時間（あわら湯のまち駅発着）
行き 13時30分発 / 帰り 14時50分ごろ着

リサイクルバンク

《ゆずります》
勉強机、イルミネーション用LEDライト20個、電子エレクトーン

《ゆずってください》
事務用パイプ椅子20脚

問合せ 生活環境課 ☎ 73-8017



今月は、地域おこし協力隊の中内があわらに住んで感じたことや協力隊の活動について報告していきます。

波松流木きらめきフェスタ ますますパワーアップ!!

10月22日に今年で3回目となる「波松流木きらめきフェスタ PUZZLE」が開催されました！このイベントは、波松小学校を会場に、さまざまな飲食店や雑貨店、流木あーとやレジンアクセサリーづくりといった多彩なワークショップが楽しめる文化祭のようなイベントで、波松エリアの住民主体で企画・運営されています。

今年は、波松海岸の海水から作った塩で食べるキスの天ぷらや、こども店長のフリーマーケットが目玉企画となりました！キスの天ぷらは、順番を待つ長蛇の列ができ、お昼ごろには売り切れとなっていました。

なんと！来場者は、昨年の2倍となる約1800人を記録しました！これだけ増えた理由は、3回目の開催となりイベントが浸透したことと、夏に「なみまち CAFE」がオープンし、話題となったことが大きいと思います。

「波松海岸の海水から作った塩で食べるキスの天ぷら」や毎年大好評の「くじら汁」など、波松エリアでしか味わえない資源は、多くの人を引き付けるものであり、伝統として残していくべきだと改めて実感しました！今後も、地域資源の発掘と磨き上げを意識して活動していきます！

Profile：地域おこし協力隊 中内 奏太 (27)

愛知県名古屋出身。地域おこし協力隊として、あわら市役所政策課に勤務。休校となっている波松、吉崎、新郷小学校の利活用を中心に、あわら市の地域活性化に取り組む。

「あわら市 地域おこし協力隊」Facebook
ページでも活動の様子を掲載しています！→



あわら情報はここからゲット！

マチイロ

スマホに「広報あわら」が毎月届く無料アプリ。



ねっと de あわら

市のHP上でイベントの様子やあわらの輝く人を動画で紹介。



あわら市 Facebook

リアルタイムなあわらの話題を楽しく更新中。



メール配信サービス

防災・就活支援・子育て・婚活・動画更新情報などを配信。



災害テレフォンサービス ☎ 0180-99-7000

（自動案内）
聞き取りにくかった防災行政無線の内容を確認可能。

ヤフー防災速報アプリ

避難所開設など「自治体からの緊急情報」を配信。



Android 用 iOS 用

ベビースタ

R01.10.1 ~ 10.31 届出順 <敬称略>

氏 名	性別	お父さん	お母さん	行政区
龍田 ともあき 知明	男	俊一	麻里	清間
新道光士良	男	徹	文乃	伊井
西山倅太郎	男	命	祐子	古
阪田 なぎさ 雅咲	女	洋平	早紀	河水苑
吉田 たける 壮来	男	允	千恵美	馬場
村田清太郎	男	達也	由紀	青ノ木
新宅 えいと 瑛人	男	直人	栄里	下番
金丸 こういち 幸市	男	幸寛	志衣奈	新成
藤田 はな 英	女	侑平	奉恩	中番
中嶋 りな 莉菜	女	文貴	香澄	伊井
都 まりあ 真理亜	女	直也	美保	馬場
水島かなた	男	涼介	美晴	二面温泉
佐藤 かける 架琉	男	有規	由加理	中央
野村 りこ 梨心	女	俊太	あすか	翠明
林 みさと 美伶	女	信一	弘美	春日
清田 ひかる 一琉	男	一昭	博子	新
川崎 のあ 乃愛	女	正俊	愛	田中温泉
糠見 かなと 奏斗	男	祐太	千晶	馬場

編集後記

広報紙を作成していて、毎回ある意味一番頭を悩ませるのが、表紙のあおり文とこの編集後記です。ごくたまに、スツとひらめくこともあるのですが、だいたいうなりながら、なんとかひねり出しています。今月号は、表紙のあおり文は珍しくすんなり決まった一方で、編集後記は……。こんなことを書いている時点で、もうお分かりですよ。ね。(夕)

観光協会通信

あわら市観光協会から、旬のお知らせをお届けします。

あわらファンクラブ会員募集中♪ 今なら特典付き!!

2017年から募集を開始したあわらファンクラブの会員数が、1277人に到達しました！（10月10日現在）

会員の皆さまには、事務局からあわらの旬な情報を通信として年4回送付しています。ファンクラブ通信秋号では、日頃の感謝を込めて、現会員の皆さまに、あわらおもてなしキャラクター湯巡権三プレミアムピンバッジ（限定2000個）を送付しました！今ご加入いただいた人にも、次回冬号の通信で送付します。

他にも不定期でファンクラブ会員対象の抽選会も開催していて、楽しみもいっぱいです。みんなであわらをもっと盛り上げていきましょう！

あわらファンクラブ会員出身地 TOP 3

- 1位 県外（特に大阪府）
 - 2位 福井市
 - 3位 福井県内（あわら市、坂井市、福井市除く）
- 次点 あわら市（あわら市民の加入を待っています!!）

応募方法はいろいろ

- ・観光案内所やセントピアあわらに設置してある申込書に記入。
- ・あわら市観光協会ホームページから申し込み。
- ・右のQRコードを読み取りの上、申し込み。



問合せ・申込み（一社）あわら市観光協会 ☎ 78-6767（平日 8時30分～17時）

◆「声の広報」をご希望の方は、あわら市社会福祉協議会（☎ 73-2253）へ



12月くらしのカレンダー

日	月	火	水	木	金	土
1 人権相談 13:30～16:00 中央公民館 休日当番医 内 奥村医院(あわら) ☎ 73-0171 内 木村病院(あわら) ☎ 73-3323 外 東外科医院(丸岡) ☎ 66-2228	2 心配ごと相談 13:00～16:00 湯のまち公民館	3 市民課延長窓口(証明書発行) 19:00 まで 市役所 開放デー 9:30～11:00 金津東こども園、北潟こども園、あわら敬愛こども園 すこやかクラブ 13:30～15:00 中央公民館	4 燃やせないごみ収集日 資源ごみ収集日(廃プラスチック) すこやかクラブ 14:00～15:30 保健センター	5 開放デー 9:30～11:00 芦原こども園 すこやかクラブ 13:30～15:00 湯のまち公民館	6 開放デー 9:30～11:00 あわら敬愛こども園 脳活性化教室 保健センター 9:30～11:30、14:00～16:00	7 おはなしホイホイクリスマス会 14:00～15:00 金津図書館
8 市民健診 8:00～10:00 (一般・肺・胃・歯) 保健センター 粗大ごみ持ち込み日 8:30～16:30 広域圏清掃センター ☎ 74-1314 休日当番医 内 藤井医院(三国) ☎ 82-1113 内 木村病院(あわら) ☎ 73-3323 外 宮崎病院(三国) ☎ 82-1002	9 心配ごと相談 13:00～16:00 市姫荘 結婚相談 13:00～16:00 市姫荘 8 第6回市民スポレク祭 8:30～14:00 トリムパークかなづ	10 市民課延長窓口(証明書発行) 19:00 まで 市役所 開放デー 9:30～11:00 本荘こども園、あわら敬愛こども園 行政相談 13:30～16:00 金津本陣IKOSSA ハローワーク出張相談会 14:00～15:00 保健センター	11 資源ごみ収集日(空き缶・空き瓶・ペットボトル・スプレー缶) ベビーサロン 13:30～15:30 保健センター	12 開放デー 9:30～11:00 細呂木こども園 もぐもぐ教室・ブックススタート 10:00～11:30 保健センター	13 農地法に基づく許可申請締切 農振法に基づく除外編入申請締切 開放デー 9:30～11:00 あわら敬愛こども園 消費者センター出張相談会 13:30～16:00 保健センター	14 おはなしホイホイ 14:00～14:30 金津図書館
15 家庭の日 休日当番医 内 こしの医院(三国) ☎ 81-6655 内 本多耳鼻科クリニック(丸岡) ☎ 68-1233 外 国立あわら病院(あわら) ☎ 79-1211	16 放課後活動定休日 心配ごと相談 13:00～16:00 湯のまち公民館 無料法律相談(要予約) ☎ 73-2253 13:00～16:00 湯のまち公民館 はつらつニア教室 14:00～15:30 保健センター	17 市民課延長窓口(証明書発行) 19:00 まで 市役所 開放デー 9:30～11:00 白藤こども園、善久寺こども園、北潟こども園、あわら敬愛こども園 行政相談 14:00～16:00 セントピアあわら	18 燃やせないごみ収集日 資源ごみ収集日(廃プラスチック) はっぴー教室 13:30～15:00 子育て支援センター 行政相談 14:00～16:00 セントピアあわら	19 年金相談(要予約) ☎ 23-4518 10:00～12:00、13:00～15:30 いねず(坂井市) 1歳6カ月児健診 13:00～14:15 保健センター 2歳児歯科健診 13:45～14:15 保健センター	20 開放デー 9:30～11:00 金津こども園、妙安寺こども園、あわら敬愛こども園 脳活性化教室 保健センター 9:30～11:30、14:00～16:00	21 わくわくBOXクリスマス会 11:00～11:30 芦原図書館 おはなしホイホイ 14:00～14:30 金津図書館
22 結婚相談 13:30～15:30 中央公民館 粗大ごみ持ち込み日 8:30～16:30 広域圏清掃センター ☎ 74-1314 休日当番医 内 宮崎病院(三国) ☎ 82-1002 内 ヒガン内科医院(丸岡) ☎ 66-1054 外 木村病院(あわら) ☎ 73-3323	23 心配ごと相談 13:00～16:00 市姫荘 結婚相談 13:00～16:00 市姫荘	24 市民課延長窓口(証明書発行) 19:00 まで 市役所 開放デー 9:30～11:00 本荘こども園、あわら敬愛こども園	25 資源ごみ収集日(空き缶・空き瓶・ペットボトル・スプレー缶) おばあちゃんの味の日 ベビーサロン 13:30～15:30 保健センター	26 開放デー 9:30～11:00 細呂木こども園	27 開放デー 9:30～11:00 妙安寺こども園、あわら敬愛こども園	28 おはなしホイホイ 14:00～14:30 金津図書館
29	30	31	納期限 12月2日 国民健康保険税(第5期) 12月25日 国民健康保険税(第6期) 固定資産税(第3期)	市庁舎太陽光パネル発電量 (10月1日～10月31日) 積算発電電力量 1438 kWh ↓(換算すると) CO ₂ 削減量 452 kg-CO ₂ ■ 問合せ 生活環境課 ☎ 73-8018	あわら市の人口 元年 11月1日現在 男 13,302 人(+12) 女 14,734 人(-4) 世帯数 10,224 世帯(+18) () は前月比 28,036 人 (+8)	
官公庁年末休業期間(詳細は広報あわら 12月号をご覧ください。)						
休日当番医 内 加納病院(あわら) ☎ 73-1001 内 春江病院(春江) ☎ 51-0029 外 伊藤クリニック(丸岡) ☎ 66-1251		休日当番医 内 市立三国病院(三国) ☎ 82-0480 外 市立三国病院(三国) ☎ 82-0480				
毎月第3日曜日の翌日の月曜日は「放課後活動定休日」 「放課後活動定休日」には、授業終了後の放課後の活動を実施せず、家族みんながそろう家族時間を持てるようにしましょう。ご家族の皆さまも、早めにご帰宅いただくようご協力をお願いします。	休日当番医 診療時間 9:00～17:00 ● 急な発熱やせき、のどの痛みなど、インフルエンザに似た症状のある人は、事前に当番医へ連絡し、受診方法をご相談ください。受診の際にはマスクを着用してください。 ● 当番医が変更されている場合がありますので、消防署(☎ 51-0119)にお問い合わせの上受診されるようお願いいたします。時間外の急患は、消防署へご連絡ください。	子ども救急医療電話相談 相談時間 月～土 19:00～翌朝 9:00 日・祝 9:00～翌朝 9:00 ☎ 25-9955(＃8000) ※専任の看護師が対応します。 ※電話によるアドバイスです。診断や治療ではありません。				 ああ、あわら贅沢。 都会にはないぜいたくがあるまち